

MM. PIGEON, PIGEON & CIE.,

RUE RIDEAU,

Ont acheté à l'encan le (Stock) de **M. A. C. LAROSE**

A 68¹/₂ cts.

La date de la vente de ce (Stock) sera annoncée dans quelques jours.

PIGEON, PIGEON & CIE.,

RUE RIDEAU, OTTAWA.

ANNONCES NOUVELLES

ON DEMANDE—Une servante pour une famille de trois personnes au No. 133 Rue Maria.
6 octobre 1886—21

Maison de Modes Parisienne

MODES
POUR TOUS LES GOÛTS.
Conditions ; Argent comptant.

Mlle A. McDonald
521 RUE SUSSEX,
Quatrième porte de la rue York.



UNICA No. 2.
Anodin, Antispasmodique,
Diurétique, Astringent
et Tonique.
UN SPECIFIQUE A BASE
(VIBURNINE.)

Pour les maladies des Faibles des Femmes, spécialement cette terrible maladie qu'on appelle "le beau mal".
La Chloro-Aménie, les Leucorrhées et les Ulcérations et Fleurs Blanches. Ce remède donne de la vigueur aux constitutions faibles et délicates et renforce le système; fortifie la jeune constitution pour les devoirs de la vie.
Ce remède calme les douleurs nerveuses de la grossesse; il évite les fausses couches, soit naturelles ou accidentelles. Il est reconnu par le Journal de Médecine "Atlanta Medical and Surgical Journal."
Ce remède régularise les fonctions de la menstruation et calme les douleurs de la Dysménorrhée (règles pénibles).
\$2.00 la bouteille ou 3 bouteilles pour \$5.00

Les remèdes du Professeur Herboriste, N. DUDEVOIR, guérissent l'Asthénie, la Consumption, la Bronchite, les Personnes sourdes, l'Éruption, la Gavelle, la Paralyse, Pertes de la Voix, Perce de Sommeil, la Diarrhée, l'Hydrophobie, l'Épilepsie, les Écoulements, les Hémorroïdes, les Ébullitions, les Froids aux pieds et aux mains, Dépression Nerveuse, Faiblesse dans les membres, Vers, le Catarrhe, Maladie de Roguons, Goutte, le Douleur, M. I. d'Yeux, Bile, Difficulté des mères, Erysipèle, Danse de St-Guy, Dyspepsie, Abattement d'Esprit, F. ondes, Conception, Mal de Foie, Faiblesse de Sang, Battement de Cœur, Plaies occasionnées par les Fleuves Douleurs, Inflammation de Joints, Toux, Faiblesse de Poumons, Goutte, Boutons au Visage, Palpitation de Cœur, Mal de Matrice, etc., etc.

Une attention toute spéciale est donnée à toutes sortes de maladies secrètes: Rhumatisme, Cancr et le Ver Solitaire sont traités avec succès par le DOCTEUR SAUVAGE. Le Docteur avertit les États-Unis de la Nouvelle-Angleterre pour le bénéfice du public.

Consultation en Français et en Anglais, gratuites pour tous.

N. DUDEVOIR
PROFESSEUR
des Herbes et Plantes de l'Institut
COMPAGNIE INDIENNE DE MONTREAL.

ON DEMANDE—Une Nourrice pour prendre soin d'un enfant. S'adresser immédiatement au No. 54, rue Da V.

ON DEMANDE—Une ménagère. S'adresser à ce bureau.

ON DEMANDE 10 bons peintres pour ouvrage de maison. Travail garanti jusqu'à Noël. Chez J. O'S. BELANGER 428 rue Cooper.
Ottawa 8 oct. 1886—2in.

COTTAGE A LOUER—Un magnifique cottage à louer sur la rue Principale, Hull, en face du h. de Poulin.
S'adresser à STANISLAS AUBRY, Prop.

ON DEMANDE—Un commis pour la marchandise sèche, parlant l'anglais et le français. Chez H. H. Pigeon et Cie, 551 r. e. Sussex, Ottawa.

Vente Importante
—DE—
Propriétés Foncières

Sera vendue par Encan Public, sur les lie x, c. n des rues Sussex et St. Patrice, **Mardi, le 19 Octobre 1886**

Cette magnifique propriété formant le coin sud-est des rues Sussex et St. Patrice, Ottawa, ayant de front 100 pi ds et 9 pousces sur la rue Sussex et 132 pieds sur la rue St. Patrice, sur laquelle est érigée une belle bâtisse en pierre et briques à quatre étages, (comprant tout le front sur la rue Sussex) occupée comme magasin et résidence et connue sous le nom de "Maison de Monseigneur". Prix original, près de \$36,000

—AUSSI—
La propriété formant le coin nord-est des rues Sussex et St. André, connue sous le nom de "Manitoba House".
Cette vente est faite pour clore les affaires de soc. 46 et offrira une grande chance aux spéculateurs, capitalistes et manufacturiers.

P LARMONTH, Agent.
A. B. MACDONALD, Encan eur.
Ottawa, 12 Oct. 1886.—5-1

PATINOIR A ROULETTES ROYAL.
Ouvert tous les matins, après-midi et soir avec corps de musique complet.

MATINEES
Toutes les après-midi avec corps de musique.
La musique des gardes à pied tous les mercredis soir.
D. plaisir pour tous; amusements spéciaux offerts au public, tous les soir.

VENEZ ET AMUSEZ-VOUS!
Prix ordinaires: Dams 10 cents, Mes sieurs 15 cents.
Matin et après-midi 10 cents, y compris les patins.
Ottawa, 12 octobre 1886—5-m.

DAMES D'OTTAWA
SOUVENIR-VOUS!
Mon assortiment d'articles de Modes, mon assortiment de Chapeaux non garnis, mon assortiment de Plumes d'Fantaisie, mon assortiment de Plumes, Garnitures, etc. etc. N'est pas surpasse pour l'élégance, la variété et le Prix.

Lundi est jour de Montre. Mardi est jour de Montre. Mercredi est jour de Montre. Jeudi est jour de Montre. Vendredi jour de Montre. Samedi jour de Montre.

Et lundi jusqu'à Samedi sont:

Jours de Vente
CHEZ
WOODCOCK
—AD—
Magasin Populaire
de Modes,
39 Rue Sparks.

COMMENT VOTER

Nous publions ci joint une copie du bulletin qui sera présenté aux électeurs le jour de la votation. Ce bulletin sera en blanc, et ce sera le devoir de tout sincère ami de son pays de faire sa croix, tel qu'indiqué plus bas, en face du nom de M. Cormier. Une simple croix suffit. Un signe quelconque annullerait le vote. Et que chacun fasse bien attention à ce que la croix soit faite dans le bon carré.

CORMIER, N. E. Manufacturier, Aylmer.	X
ROCHON, Alf. Avocat, Hull.	

OU VOTER

—

QUARTIER NO 1
Poll No 1 à l'Orange Hall.

QUARTIER NO 2
Poll No 2, rue Brewry, résidence J. B. Larose.
"No 3, chez Mde Perras, 117, rue Head.

QUARTIER NO 3
Poll No 4, 156, rue Principale.
"No 5, 116, rue Wellington.
"No 6, 117, rue de l'Eglise.
"No 7, 160, rue Duke.

QUARTIER NO 4
Poll No 8, 54, rue Albert.
"No 9, 42, 44, rue Victoria.
"No 10, 116, el-de-ville.

QUARTIER NO 5
Poll No 11, coin des rues King et Chamberlain.

DANS LA CAPITALE

De retour
Le détective Montgomery est de retour de sa promenade. Ses vacances étant terminées, M. Montgomery reprendra ses fonctions et veillera avec un soin vigilant à la garde de la propriété publique.

Le temps qu'il fait
Après une période assez longue de beau temps, la pluie, aujourd'hui, est à l'ordre du jour.

Trottoirs
On a commencé la pose de nouveaux trottoirs sur la rue St Patrice. Le besoin s'en faisait grandement sentir et les résidents de cette rue verront cette amélioration avec plaisir.

Fermé
Les scieries de M. McLa en, à Buckingham, ont été fermées pour le reste de la saison.

Paris
Les paris au sujet de l'élection s'onguent de part et d'autre. Hier, deux citoyens de la ville qui ne sont pas électeurs, ont parié \$30 chacun en faveur du candidat de leur choix.

Retard
Le sifflet aigu du vapeur "Ida" s'est fait entendre sur le Canal hier soir; ce bateau était quarante huit heures en retard. A cette saison avancée, la brume est souvent cause de retards et les bateaux peuvent très difficilement suivre leurs heures régulières.

Amusements
La saison des amusements est en pleine activité. Hier soir, les amateurs du plaisir n'avaient que l'embarras du choix. Au Patinoir à Roulettes Royal, des divertissements de toutes sortes ont été offerts. Au Théâtre Royal, une compagnie de variétés commençait une série de représentations fort intéressantes. Au Grand Opéra une compagnie dramatique anglaise donnait la comédie intitulée "School of Scandal".

Progrès
La Compagnie du Chemin de fer Canada Atlantique vient d'ajouter cinq cents nouveaux chars sur sa ligne. Cette addition donnera l'avantage à la compagnie de faire beaucoup plus de trafic que précédemment. Ce chemin a une vogue toujours croissante mais le manque de chars avait été jusqu'à présent cause de grands inconvénients.

Une adresse
A 4 heures hier après-midi, Son Honneur le maire McDougall présente une adresse à Crowfoot, à l'Hôtel de ville, au nom de la corporation de la cité d'Ottawa. Le vieux chef et ses confrères étaient accompagnés de leur vénérable guide, le Révd Père Lacombe. Pied de Corbeau, de même que les autres chefs sauvages furent flâtes de la marque d'attention que leur portait les "hommes blancs" de la Capitale et s'en retourneront dans leurs prairies avec de bons et beaux souvenirs.

Les dernières paroles de Pied de Corbeau furent pour remercier le gouvernement de la manière avec laquelle il veille au bien être général des pe. ux rouges.

Incendie
Vers les 3 1/2 ce matin, le feu fut découvert dans la maison d'école du quartier St Georges et une armoire aussitôt donnée à la boîte 26. A l'arrivée de la Brigade, les flammes avaient déjà fait de rapides progrès et s'étendaient de la cave au grenier. On crut d'abord un certain temps, à voir sortir le feu par les fenêtres que l'édifice entier serait la proie de l'élément destructeur. Une seconde alarme ayant été sonnée, la brigade du feu au grand complet se mit bientôt à l'œuvre pour préserver les latisses avoisinantes dont les toits étaient en bois et qui se trouvaient grandement exposés. On réussit à force d'efforts à empêcher le feu de se propager, mais la maison d'école ne put être préservée et a été en partie détruite.

On suppose que le feu a été originaire dans le charbon, à la cave, et qu'il brûlait depuis longtemps lors de l'arrivée des pompiers.

Des centaines de personnes, malgré l'heure matinale, se sont rendues sur le lieu de la conflagration.

AVIS AUX MÈRES—Le Sirop Calmant de Madame Winslow devrait toujours être employé lorsque les enfants font leurs dents. Il soulage tout de suite le petit être souffrant; il produit un sommeil naturel, tranquille, en enlevant les douleurs de l'enfant, et le petit chérubin s'endort aussitôt sans un bouton de rose. Ce sirop est agréable au goût. Il calme l'enfant, adoucit les gencives, chasse toute souffrance, éloigne les vents, régularise les intestins, et est le meilleur remède connu pour la diarrhée provenant soit de ce que l'enfant fait ses dents, soit d'autre cause. Vingt-cinq cents la bouteille. Assurez vous et demandez le "Sirop Calmant de Madame Winslow," et n'en prenez pas d'autre sorte.

Huile de charbon Canadienne à 20 cts. par gallon chez N. A. Navard.

Cour de Police
11 octobre — J. Archambault, ivresse, \$3 et \$2 de frais; John Foley, ivresse et désordre, \$2 et \$1 de frais; Peter Dolan et Henry Richardson, pour avoir conduit leurs chevaux à une allure immodérée, \$2 et \$2 de frais chaque; Thomas Brooks, pour avoir fait mine de décharger un revolver en pointant l'une de ses voisines, remis à demain; Nap Sévigny, trouble à la paix publique, \$2 et \$1 de frais; John Lackey, voie de faits sur la personne de Rosannah Lackey, renvoyé à demain.

BULLETIN COMMERCIAL

Les derniers peûles améliorés "Bijon de la Couronne" pour passages et salons; grand patrons, de \$20 à \$25. Autres peûles pris en échange à la maison économique, 353, rue Wellington, C. Lévesque.

Attention
Le Quintin LaBarraque est un vin qui fortifie les personnes épuisées par la maladie. Il agit merveilleusement sur les estomacs délicats en augmentant l'appétit et facilitant la digestion.

PRATIQUE SALUTAIRE—L'usage se répand beaucoup, même chez les personnes en parfaite santé, de prendre un petit verre d'amers avant le repas. C'est une pratique salutaire qui excite l'appétit et prépare une digestion facile et prompte. A cet effet, on ne peut conseiller rien de mieux que les "Amers Indigènes" dont un paquet de 25 centins produit un demi-gallon d'amers.

\$100 achèteront un set de salon en crin, un set de chambre à coucher en noyer noir, un side board en noyer noir, une table d'extension, six chaises en cannes, une table de cuisine, un berceau et un peûle à cuisine complet. Tous ces articles pourront être achetés à la maison économique, No 353, rue Wellington. C Lévesque

AMÉLIORATION—Les Tablettes Vermifuges de Lachance portent leur propre purgatif.

Huitres malpeques venant d'arriver de Québec, à vendre chez M. P. A. Roy, No 209 rue Rideau.

Intériorité s demandées.

ON DEMANDE pour la municipalité scolaire de Wright et North's, deux maîtresses d'école, munies de diplôme de première classe élémentaire pour l'anglais et le français.
Pour informations, s'adresser à M. Ernest Mercier secrétaire trésorier, Gracefield, P. Q.
4 oct. 1886.

A. J. A. ROBILARD
MEDECIN VÉTÉRINAIRE
46 rue York
Seul Citadain-Français diplômé au Collège d'Ottawa jusqu'à ce jour.

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

De la Cour Supérieure—Aylmer.
Province de Québec, EDUARD FAR- District d'Ottawa, J. RON, d'Aylmer dis- No. 21. J. Ron, d'Aylmer, gen- tillehomme, demandeur; contre les terres et ébénements de DAMASE BURGEOIS, du canton de Hull et dist. ct d'Ottawa, culti- vateur, D. défendeur, à savoir:
Le lot numéro dix-huit (18) dans le premier rang du canton de Hull, dans le district d'Ottawa suivant le plan officiel et le plan de révoit du dit canton, contenant le dit lot, cent acres plus ou moins—avec les dépendances qui y appartiennent.
Pour être vendu au bureau du registra- teur du comté d'Ottawa, en la cité de Hull, le QUATRIÈME jour d'OCTOBRE prochain, à DIX heures de l'avant-midi. Le dit bref rap. ortable le vingtième jour d'Octobre 1886.

LOUIS M. COULLEE, Sheriff.
Bureau du Sheriff, Hull.
Aylmer, 3 août 1886
[Première publication 7 août 1886.]

OUMISSIONS

AVIS est par le présent donné que des soumissions sont demandées par la Société St-Joseph de Hull, pour la construction d'un édifice en pierre de 31 x 60 sur la rue St-Joseph, Hull. Les plans, devis, spécifications et conditions de paiement seront déposés chez M. le notaire Tot-eau depuis mardi prochain au soir, jusqu'à samedi, 30 co- rant, où tous les intéressés pourront les visiter.

A. BEDARD, Président
Hull, 12 Oct. 1886.

Fabrique de couvertes à Hull
Nous avons le plaisir d'annoncer que Hull possède maintenant une fabrique de couvertes de laine. C'est notre entreprenant citoyen M. J. D. Hanson qui s'est mis à la tête de cette entreprise et il réussit à merveille. Les couvertes qu'il manufature sont toute pure laine et très belles. M. M. D. Clairoux marchand, rue de la Gatineau, est le seul agent pour M. Houson et détaille ces couvertes au prix de la manufature. Encouragez l'industrie de Hull.

L'Yan St-Léon est le meilleur remède pour la Diphtérie. Procurez-vous en. J. B. C. DUNN, seul agent.

LES LIBRES

Messieurs de remporte des assemblée lundi soir à Buckingham blées, appelé deux partis est l'assemblée de discours Stevenson, qui droit, demand semblée. Toute personnes, se M. Rochon; rent du côté A Buckingham leurs furent C. M. Rochon; MacDougal, pour M. Corn